

Gentile Dirigente, Gentile responsabile degli esami Trinity, è con grande piacere che vi scrivo in quanto il 2013 si preannuncia ricco di interessanti novità per tutti coloro che fanno parte della community Trinity College London.

Ma per parlare delle novità devo necessariamente far riferimento al 2012, che è stato per il Trinity, nonostante la grande crisi economica che ancora investe gran parte dell'Europa, un anno segnato da molti successi, che voglio condividere con voi.

Vorrei iniziare con i **risultati degli esami**, che anche quest'anno sono stati positivi, sia dal punto di vista quantitativo che qualitativo. E' aumentato il numero degli esami di abilità integrate scritte e orali ISE (*Integrated Skills in English*) riconosciuti in moltissimi corsi di laurea come crediti universitari e ritenuti validi per i docenti che devono presentare una certificazione comprovante il livello di lingua acquisito (DM 3889 7/03/2012).

Cresce significativamente il numero dei casi di 'eccellenza' anche per gli esami GESE (*Graded Examinations in Spoken English*), tanto che quest'anno la terza edizione della **competizione Rewarding Excellence** ha registrato 859 candidati partecipanti, provenienti da 69 scuole di 15 diverse regioni, molti dei quali hanno sostenuto livelli più alti rispetto a quelli previsti dalla gara.

Questo successo, che conferma l'esistenza di molti casi di *best practice* e di studenti e docenti motivati e capaci, ci porta (con piacere devo dire) ad innalzare i livelli di certificazione previsti dalla gara. Il nuovo regolamento è disponibile su www.trinitycollege.it/competition.

Vi ricordo che gli studenti partecipanti e premiati vengono invitati alla cerimonia di consegna che si tiene a Roma ed alla quale partecipano le più alte cariche del Trinity.

Le foto gentilmente inviate dalle famiglie presenti alla cerimonia di quest'anno, svoltasi il 21 ottobre, saranno visibili sul sito www.trinitycollege.it. *Well done everyone!*

Parte integrante della iniziativa Rewarding Excellence (www.trinitycollege.it/rewardingexcellence) è la **promozione della continuità didattica tra cicli scolastici**. Quest'anno abbiamo terminato l'ultima fase del progetto di ricerca Promoting Continuity iniziato nel 2009.

Voglio cogliere questa occasione per ringraziare i docenti che hanno dedicato gratuitamente il loro tempo e la loro energia a questo progetto e che hanno prodotto materiali che saranno messi a disposizione sulla nostra **piattaforma online dedicata all'aggiornamento dei docenti** (moodle.trinitycollege.it), in una sezione specifica per Trinity & Continuity.



La piattaforma di aggiornamento per docenti, che ha oramai superato i 2000 iscritti, fa parte della nostra **nuova offerta di supporto integrata** (www.trinitycollege.it) che comprende sia attività di tipo informativo rivolte a dirigenti, studenti e genitori (oltre che ai docenti che si avvicinano per la prima volta agli esami Trinity), che attività di tipo accademico-didattico rivolte esclusivamente ai docenti.

Il supporto informativo si può ottenere contattando uno dei nostri uffici o scrivendo agli indirizzi e-mail dedicati www.trinitycollege.it/contatti mentre le attività face to face di **supporto di tipo informativo** che abbiamo rinominato *Discover Trinity meetings* si possono richiedere attraverso l'apposito bottone sul sito www.trinitycollege.it.

Il **supporto di tipo accademico** è disponibile in molteplici forme:

- Incontro di *feedback* con l'esaminatore a fine sessione;
- *Online*, sia con materiale scaricabile dal sito Trinity che con percorsi di aggiornamento disponibili sulla nostra piattaforma per aggiornamento dei docenti;
- *Face to face*, attraverso i nostri convegni nazionali, i workshop a tema, gli eventi organizzati con case editrici e associazioni di categoria, il contatto diretto con un membro dell'academic team, tramite skype o telefono.

Le attività di supporto integrato sono descritte nella brochure 'Discover Trinity' che vi abbiamo inviato nel mese di settembre e che potete sempre consultare o scaricare in versione pdf dal sito (www.trinitycollege.it/discover/DiscoverTrinity2012.pdf).

In questa brochure vi abbiamo anche descritto brevemente tutta l'offerta del Trinity che comprende:

- Gli esami di lingua inglese GESE *Graded Exams in Spoken English*, ISE *Integrated Skills in English*, SEW *Spoken English for Work*;
- Le qualifiche TESOL (*Teaching English to Speakers of Other Languages*);
- Gli esami di musica *Music Grades e Rock & Pop*;
- Le qualifiche *Music Diplomas* per professionisti;
- I *Trinity Stars Awards*, rivolti agli studenti più piccoli.



Dal 2013 sarà possibile sostenere anche in Italia gli **esami di Musica** del Trinity.

Potete ottenere ulteriori informazioni su questi esami scrivendo a music@trinitycollege.it oppure visitando

www.trinitycollege.co.uk/site/?id=1045;

www.trinityrock.com;

www.trinitycollege.it/music.

Vi annuncio in anteprima che sono previsti due eventi rivolti ai docenti e ai direttori di scuole di musica: uno a Milano il 4 dicembre ed uno a Roma il 15 gennaio.

Le modalità di iscrizione sono disponibili su www.trinitycollege.it/music.

**ROCK
& POP**

Nel 2013 le scuole che hanno studenti dai 3 ai 12 anni potranno anche acquistare i pacchetti **Trinity Stars Awards**, e **Trinity Stars School Show Award**, che sono stati creati anche con l'aiuto delle scuole italiane che hanno partecipato al progetto pilota e ufficialmente presentati ai convegni Trinity nel mese di ottobre.

Per ulteriori informazioni potete scrivere a trinitystars@trinitycollege.it oppure visitare www.trinitycollege.it/trinitystars.

Come potete vedere il 2012 è stato davvero un anno intenso, con la creazione di nuovi prodotti, di una nuova offerta di supporto a 360 gradi... ma non è tutto.

Nel 2012 il Trinity ha ottenuto **ulteriori importanti riconoscimenti**, oltre ad aver mantenuto quelli precedentemente acquisiti.

Ha recentemente ottenuto il Q Mark dall'ALTE (www.alte.org/setting_standards/the_alte_q_mark).

In Italia è stato inserito nell'elenco dei soggetti qualificati per il rilascio delle certificazioni emanato dal MIUR con circ. n. 10899 del 12/07/2012 (DM 3889 7/03/2012).

Continua a superare con successo le procedure di accreditamento della Ofqual, (l'ente preposto dal governo britannico all'accREDITamento degli enti certificatori), in virtù del quale gli esami e le qualifiche sono incluse nell' European Qualification Framework e riconosciuti da molte università britanniche e italiane www.trinitycollege.it/riconoscimenti.

Continua ad essere incluso nell'elenco di esami ritenuti validi e sicuri approvato dalla UKBA (UK Border Agency) per l'ottenimento del visto per il ricongiungimento familiare e per ottenere il permesso di soggiorno nel Regno Unito (www.trinitycollege.it/tcl).

Per continuare ad ottenere gli accreditamenti dagli enti preposti uno dei requisiti essenziali che Trinity deve garantire è la sicurezza dei dati e dello svolgimento delle prove di esame in tutto il mondo, anche nei paesi dell'UE, i cui cittadini non hanno bisogno del visto per soggiornare nel Regno Unito. Per questo è fondamentale che i dati degli iscritti agli esami siano trattati con alti livelli di sicurezza e direttamente dai centri di esame, e per questo motivo da quest'anno verrà messo a disposizione dei centri il **nuovo portale di amministrazione Trinity Online**, come avevo già preannunciato nella mia lettera dello scorso anno.

Il portale è facile da usare e presenta notevoli vantaggi per i centri (timetable automatico per gli esami GESE, semi-automatico per gli esami ISE, stampa autonoma della fattura, visualizzazione in tempo reale di tutte le informazioni necessarie per la organizzazione della sessione - dalla data degli esami al nome dell'esaminatore, all'hotel dove questi alloggia - possibilità, se lo desiderate, di stampare il materiale per gli esami orali e molto altro).

Coloro che utilizzavano la password per il vecchio Trinity Online possono ora accedere, con la stessa password, direttamente al nuovo sistema.

Chi invece necessita di una nuova password potrà scrivere a trinityonline@trinitycollege.it o scaricare il modulo da www.trinitycollege.it/tol dove troverete anche informazioni sulle funzionalità del portale.

Il portale sarà attivo da gennaio 2013. Vi esorto a richiedere la password o controllare la validità di quella vecchia quanto prima per essere pronti a utilizzarlo prima delle prossime scadenze per le iscrizioni agli esami. Il portale è molto intuitivo e facile da utilizzare, inoltre lo staff dei nostri uffici è a disposizione per tutto il supporto necessario.



Oltre alla sicurezza dei dati, è molto importante che i centri di esame continuino a collaborare per favorire il **controllo della identità dei candidati** agli esami e si attengano alle procedure di sicurezza per lo svolgimento delle prove scritte.

Se nel vostro centro di esame vi fossero candidati che hanno necessità di ottenere il certificato Trinity per ottenere il visto per l'ingresso in territorio britannico, dovrete inserire sul sistema Trinity Online anche il numero del documento di identità che apparirà sul certificato.

Negli altri casi, che saranno la grande maggioranza visto che i vostri utenti sono in prevalenza cittadini italiani o della Unione Europea, rimangono invariate le regole della presentazione del documento di identità il giorno degli esami.

Altro elemento importante per garantire la continuità di tutti gli alti riconoscimenti di cui il Trinity gode, è l'adesione incondizionata alla legge britannica sulla **prevenzione della corruzione**. Detta legge è molto rigida in questa materia ed è con orgoglio che Trinity vi aderisce in toto.

Tutto questo si traduce ovviamente in una maggiore **tutela per il candidato, la sua famiglia, il docente che lo ha preparato e per lo stesso centro di esame.**

E' la garanzia di avere a che fare con un ente serio.

E' anche per questo motivo che la nuova convenzione fra il Trinity College London e i propri centri di esame è molto più chiara ed è accompagnata da un Centre Handbook (un Manuale per i centri registrati) su cui si possono trovare tutti i riferimenti web alle policy del Trinity in materia di anticorruzione, sicurezza e altro.

La nuova convenzione ha validità di 4 anni a partire dal 1/12/2012.

La riceverete, assieme al *Manuale per i Centri di esame registrati* entro la metà di dicembre. Ovviamente coloro che vorranno recedere prima dello scadere dei 4 anni potranno farlo tranquillamente, come leggerete nella convenzione stessa.

Da parte del team di supporto amministrativo vi ricordo che la prossima scadenza importante è la segnalazione del periodo di esame che deve essere effettuata entro il **15 dicembre** (www.trinitycollege.it/modulo1). Il team si metterà in contatto con voi prima e dopo le vacanze di Natale per segnalarvi le novità di tipo amministrativo per il 2013.

Concludo questa lettera invitandovi a leggere il report dei risultati del sondaggio che abbiamo effettuato a termine dell'anno scolastico 2011-2012 saranno disponibili dal mese di gennaio sul nostro sito. Vorrei ringraziare i 317 dirigenti, 777 docenti e i 4795 studenti che hanno risposto ai nostri questionari. E i docenti che hanno dedicato ulteriore tempo per all'approfondimento telefonico.

E chiudo con il ringraziamento mio e del team italiano a tutti voi, dirigenti, responsabili degli esami e docenti che continuate a credere in noi. Grazie per il vostro impegno e la vostra fiducia.

28 Novembre 2012

Claudia Beccheroni

